

Quadritt in bianc e negru

Gh'eva una volta un re, la faccia smorta,
che l'eva perdüü ul sögn par la petèra
d'avé trovada vöid la cassaforta:
e insci l'ha decidüt da fa una guèra.

L'ha passaat in rassegna ul battaglion:
i suldaat ieva vott, smort anca luur,
e i quadri da comando, brütt surgnon,
i s'evan scündüü in surdina in mezz ai tuur.

Al regnante gh'è vegnüt i cavii gris
a vess cap d'una trüppa insci meschina
e par decid come catà fö 'l nemiis
l'ha pensaat da cunsültas cun la regina.

Lee la g'ha dii: un tö parent lontan,
in temp che gh'eva poc da stà allegri,
l'è andai a sparag denta ai african:
anca ti fa podat be' andà contra ai negri!

Parol d'or: mò va du la strategia:
quand sa incumincia sem ben allineaa,
sa mett dananz i omm da fanteria
e al coperto restan tücc i graduuaa.

Quil che iè a pè i va drizz su una culonna
e su comando j-pò anca ndà fö stort,
e in unur mè o quel dalla mia donna,
in quel caso l'è sicur che i farà un mort.

Quel che riva all'altru cap di pusizion
al turnarà mia sicür indré pentii
parchè sübit al g'avrà una prumuzion
e se 'l vö al pò anca fa ul travestii.

I alfier, che iè i me portabandiera,
i faran i so bei scatt in diagonal:
par usservà dai lati se l'è vera
che ul mè avversari l'è insci un grand animal.

A un segnal cuncurdaa verdi la stalla
 par i altri uperazion da fa sül camp
 e lassarù andà 'l brocc e la cavalla
 che i faran ul salt di ustacul cun tre sciamp.

Quand a sarem nal pien dalla battaglia
 cui trüpp dall'altra part mezz decimaat
 sistemarù par ben quella gentaglia
 mandando innanz i noss mezzi curazzaat.

Gh'i da savé che i tur dalla fortezza
 i pò diventà di armament pervers
 che i sa spostan se i vö in grand scioltezza
 tant in avanti o anca da travers.

A 'stu punto l'avversari l'è distrütt,
 feg però salva la pell al re nemilis
 da podé umilial quel brüttu farabütt
 mi crepi dal rijd già adess sotta ai barbiis.

Lü al sarà in lüttu par la veduvanza
 e mi ga mandarù la mia sovrana
 a fag vegni un altru maa da panza
 e fal senti sbiotta a cume una rana.

Al dovarà molam tutt la sua tèra
 e firmà un fòi par di che lü al sa impegna
 a cunsegnam a mi 'l buttin da guèra
 e ricugnooss che mi sum quel che regna.

Fai questu discurs sua maestà real
 l'ha fai un vers par grättas su la gura
 e par godé ben l'applauso triunfal
 al g'ha schisciaat un öcc alla sua sciura.

Anca se già l'eva miga stai mudest
 l'è turnaa indré al so post par la creanza
 e setaat sül trono l'ha vorüt fa un gest
 che dava inizi alla belligeranza.

Dopu i manovri par entrà in materia,
 al mument indua da solit vegn ul bell,
 sua altezza l'ha fai la faccia seria
 parchè davanti saltava fò un macell.

Qui quatar rospi, culur di noss curbatt,
 che i gh'evan mai vüü lezion d'arti marziai,
 i ga davan denta propi cume matt
 e nissün trövava ul modo da copai.

Ul noss monarca, om da grand prüdenza,
 al vö mia fann una question d'unur,
 ma 'l ga tegn a veg salva la reggenza
 e al pensa ben da tirass da dré a 'na tür.

Da lì al vedeva i nemiis iscatenaa
 a piccà e fa ammò di altri strus,
 a tirà l'arco cui frecc invelenaa,
 maneggià cerabutan e archibüs.

A n'ha vist vün sura un albur da banan
 che 'l pareva un scimbiott che fa ul giüppin
 e l'eva li prunt cun una lancia in man
 par portag via la tenda a un bedüin.

Sua altezza real, vist la malparada,
 e che al perdeva i brag e anca i tirant,
 l'ha mandaat fö una sentinella armada
 ma in bocca a vün che l'ha caltaa en passant.

Dopu avé capii che l'ha perduü ul cuntroll
 al g'ha vusaat fö a quell'altu: brütt marocc,
 'pena che podi ta brancarü pal coll
 ma ti ta pò mia catamm: hu fai l'arocco.

Senza cipi, duma cun una mossa,
 fasendo paré d'andà, da alzà i tacc,
 s'è presentaat 'na mora insci balossa
 che dopu fai 'n inchin la g'ha dai scacc.

Lü al mument l'è restaat lì cume da sass,
 quii dü bei öcc indoss i l'eva striaat;
 pö l'è riüsciit a tirass là d'un pass
 indua al podega pü vegnì ciapaat.

Ma l'uomo nero al stava miga mei:
 l'eva pü in grado da fa un moviment
 parchè la dama vegnüda dai castei
 l'eva riüscida già prima a seral dent.

Par mett giò i trappul a quii grand cap da staa
 e ciapai dent cume nüm a femm cui ratt
 iè stai assee dü faccin imbelletta
 mandat per digh che adess ieva propi matt.

Vist che i poc forz ormai a ieva pari
 e pü nissün l'eva in grado da 'ndà via
 i ha decidüt da dag in man l'affari
 ai so grand cap dalla diplomazia.

A cunclüsiun da sedüt e arbitraa
 s'è stabilit che dopu quel caprizi
 tütt i uffees fai i restavan cancellaa
 cun la firma d'un patto d'armistizi.

E insci qui dü i han piegat giò la schena
 e i han scartoffiat sura un tappè da raas
 par un sigill sü carta pergamena:
 quell al vor di che i faran mai la paas.

Nüm che 'dess sem denta in dalla terza età
 e che sa spera sium diventaat marü
 cerchem da sempru aveg queicoss da fa,
 ma da guèr credi che ormai an farem pü.

A farem tüttalpiü 'na quei partida
 ma sempru in dal rispett dalla persona
 e di regui fissaat da quii che invida,
 cume femm tra Lugan e Bellinzona.

Quii che ha vingiüt mia par quell iè püssee bei,
 e se vün al perd, l'è mia che l'altu al god:
 tant nüm chi a gh'emm ul lag, lur i castel,
 se nüm restum sbroia lur i restan ciud.

sighi